



Pittsburgh und Umgebung

visitpittsburgh.com



Allegheny County und die Stadt Pittsburgh, Pennsylvania



Gesellen Sie sich zu den vielen Besuchern unserer Stadt, die entdeckt haben, dass Pittsburgh eine perfekte Mischung aus Neuem und Ungewöhnlichem

und Altbewährtem ist. Als eine der meistbereisten Städte weltweit (*Frommer's*) ist Pittsburgh eine Großstadt, in der Reisegruppen Unterhaltung zu günstigen Preisen finden - ausgezeichnete Museen, ein florierendes Kulturviertel, vielseitige Wohngegenden - und einzigartige Sehenswürdigkeiten, die es nirgendwoanders gibt. Da sind zum Beispiel der atemberaubende Blick vom PNC Park (wurde als bester Baseballplatz der Major League Baseball gewählt), Originalkunstwerke im Andy Warhol Museum oder eine Bergfahrt mit unserem 130 Jahre alten „Incline“ (Funicular). Pittsburgh erfüllt das einmalige Erlebnis, auf das alle Reisenden hoffen. Was für eine angenehme Überraschung!

Entdecken Sie die überraschenden Schätze von Pittsburgh und Umgebung

Werfen Sie sich in das pulsierende Leben der City und erleben Sie die malerische, entspannte Atmosphäre der umgebenden Landschaft. Ob Reiseziel oder Zwischenstopp - Pittsburgh bietet überraschende Gelegenheiten zum Spaß haben, erkunden und entdecken.

ENTFERNUNG ZU ANDEREN STÄDTEN

Cleveland, OH	107 Meilen
Buffalo, NY	165 Meilen
Columbus, OH	205 Meilen
New York City, NY	388 Meilen
Philadelphia, PA	350 Meilen
Toronto, Ontario, Kanada	265 Meilen
Washington, DC	290 Meilen
Baltimore, MD	250 Meilen

VisitPittsburgh

1-877-LOVE PGH (568-3744) • visitpittsburgh.com



Dieses Dokument wurde wortgetreu übersetzt. Wir bitten um Entschuldigung für eventuelle Eigenarten bezüglich Dialekt, Formulierungen und Wortwahl.

Für Besucher aus **DEUTSCHLAND**

Stellen Sie sich vor, was Sie hier erleben können.





Armstrong County, Pennsylvania



Das vom mächtigen Allegheny River in zwei Teile geteilte Armstrong County befindet sich nur 40 Autominuten nordöstlich von Pittsburgh

und ist für die Schönheit seiner Landschaft bekannt. Das Gebiet bietet eine Vielzahl interessanter und unterschiedlicher Aktivitäten... DURCHSTREIFEN Sie die Hügellandschaften, FISCHEN Sie in unseren atemberaubenden Flüssen, WANDERN UND RADELN Sie durch die Wälder, verbessern Sie auf einem unserer vielen GOLFPLÄTZE Ihr Handicap, unternehmen Sie eine Eisenbahnfahrt bei Kiski Junction, ERFORSCHEN Sie Ihre Familiengeschichte oder ENTDECKEN Sie einfach die vielfältigen Möglichkeiten der Freizeitgestaltung für sich selbst.

Planen Sie Ihr nächstes Abenteuer vor dem malerischen Hintergrund von Armstrong County! Wir laden Sie ein, zu ERLEBEN, zu ENTDECKEN und das Herz von West-Pennsylvania zu ERKUNDEN.

Armstrong County Tourist Bureau
1-888-265-9954 • armstrongcounty.com



Beaver County, Pennsylvania



Das nur wenige Autominuten nördlich von Pittsburgh gelegene Beaver County gilt als einer der besten Geheimtipps der Region. Hier finden Sie

zwischen sanft geschwungenen Hügeln, Laubwäldern und Flusstälern historische Schätze und moderne Annehmlichkeiten in malerischer Kleinstadtmosphäre. Zu den Sehenswürdigkeiten gehören die Old Economy Village, das letzte Heim der Harmony Society, und die Riverfront Antique Mall, der größte Antiquitätenmarkt im westlichen Pennsylvania. Falls Sie an Geschichte und Kunst interessiert sind, möchten Sie vielleicht unsere Merrick Kunstgalerie besuchen, in der sich über 200 Gemälde befinden, oder das Beaver Area Heritage Museum, das in einer 90 Jahre alten, renovierten Eisenbahnstation eingerichtet wurde.

Beaver County Recreation & Tourism Department
1-800-342-8192 • visitbeavercounty.com



Butler County, Pennsylvania



In Butler County gibt es viel zu sehen! Nur

20 Minuten nördlich von Pittsburgh erwarten Sie eine große Anzahl von Sehenswürdigkeiten, angefangen mit Pennsylvanias einziger geschützter Prärie im Jennings Environmental Center bis zu einem Spielzeuggaden in einem Stealth Jagdbomber! Erkunden Sie Harmony, Pennsylvanias ersten Distrikt historischer Sehenswürdigkeiten sowie den größten künstlichen See des Bundesstaates im Moraine State Park. In Butler County finden Sie darüber hinaus zwei Weingüter, zwei ausgezeichnete

Brauereien, eine Glasbläserei von Weltklasse, zwölf Golfplätze und das Maridon Museum, das einzige Museum der Region für chinesische und japanische Kunst. Die Hotels, privaten Frühstückspensionen und Campingplätze von Butler County warten darauf, Sie an unserem Winkel der Welt willkommen zu heißen.

Butler County Tourism & Convention Bureau
1-866-856-8444 • VisitButlerCounty.com



Greene County, Pennsylvania



Greene County, das im Westen und Süden an West Virginia grenzt, ist mit 1.500 km² Hügellandschaft der „Eckpfeiler“ unseres Bundesstaates, und die

einzige quadratische Ecke Pennsylvanias. Im Westen von Greene County erwarten Sie Wanderwege durch unberührte Natur mit Exemplaren seltener und bedrohter Arten ebenso wie der ohne Unterbrechung am längsten laufende Jahrmakrt der Nation, die Jacktown Fair. Waynesburg ist eine Stadt mit modernen Gewerbegebieten und Zentren moderner Technologie. Machen Sie Ferien auf dem Bauernhof in einer unserer Frühstückspensionen oder besuchen Sie eines unserer Weingüter. Die 40.000 Einwohner von Greene County laden Sie ein zur Jagd in unseren Revieren und zu Besuchen unserer überdachten Brücken, Museen und Bibliotheken sowie zu zahlreichen jährlichen Shows, Jahrmärkten und Festivals.

Greene County Tourist Promotion Agency
724-627-TOUR (8687) • greencountytourism.org



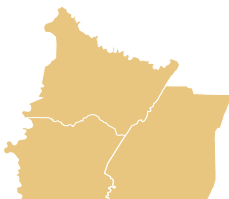
Indiana County, Pennsylvania



Indiana County im Südwesten Pennsylvanias im Vorgebirge der Allegheny Mountains ist dank der landschaftlichen Schönheit sowie einem

großzügigen Angebot von Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung ein begehrtes Urlaubsziel. Besuchen Sie Indiana County und erkunden Sie unsere Kultur, unsere Geschichte, unser Kulturerbe und Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung. „Das Leben ist schön in Indiana County!“ Besuchen Sie die Heimatstadt von Jimmy Stewart, die Amish-Gemeinde in Smicksburg, alte überdachte Holzbrücken, historische Sehenswürdigkeiten, über 60 Meilen Wander- und Radfahrwege, Festivals, Parks, Angelseen und Golfplätze sowie die darstellenden Künste an der Indiana University of Pennsylvania - alles in der „Weihnachtsbaum-Hauptstadt der Welt“! Lernen Sie die Gastlichkeit und den Charme unseres Heimatortes kennen.

Indiana County Tourist Bureau
1-877-746-3426 • visitindianacounty.org



Laurel Highlands, Pennsylvania



Pennsylvanias Laurel Highlands ist ein malerischer Spielplatz der Möglichkeiten! Südöstlich von Pittsburgh teilt

unsere Drei-County-Region die Schönheit der majestätischen Berge. Hier erwarten Sie große Ferienorte, Festivals, Erlebnisparks, Tierparks, lebendige Geschichte, einschließlich Nachstellungen historischer Konflikte, Kulturerbe, Theater, Kunst und spektakuläre Möglichkeiten der Freizeitgestaltung in freier Natur. Wir laden Sie ein zu Whitewater-Rafting, Wander- und Radelwegen entlang der Great Allegheny Passage und breiten Skipisten, einschließlich dem größten

Ski-Urlaubsort in Pennsylvania. Oder besuchen Sie Meisterwerke der Architektur, wie drei Häuser von Frank Lloyd Wright, einschließlich des dramatisch über einem Wasserfall schwebenden Fallingwater®. Erholen Sie sich in Laurel Highlands zu jeder Jahreszeit und fliegen Sie mit wundervollen Erinnerungen nach Hause!

Laurel Highlands Visitors Bureau
1-800-333-5661 x108
laurelhighlands.org



Lawrence County, Pennsylvania



Lawrence County ist Heimat der drittgrößten Gemeinde der Old Order Amish in den USA, die Sie bei Ausflügen in die Umgebung kennenlernen

können. Machen Sie Halt in den Dörfern Volant und New Wilmington oder laufen Sie das Labyrinth im Villa Maria Retreat Center. Besichtigen Sie die Scottish Rite Cathedral mit ihrer beeindruckenden Architektur, die viktorianischen Villen und die nächtlichen Feuerwerke in New Castle. Nehmen Sie sich Zeit für einen Kamelritt im Tierpark Living Treasures, fahren Sie durch die überdachte Brücke in McConnell's Mill State Park, besuchen Sie eine Theaterveranstaltung im New Castle Playhouse oder fahren Sie Kanu auf dem Connoquenessing Creek in der Nähe von Ellwood City. Ihr amerikanisches Kulturerlebnis ist natürlich nicht komplett ohne einen Besuch der Freiheitsstatuen in New Castle und Ellwood City.

Lawrence County Tourist Promotion Agency
1-888-284-7599 • VisitLawrenceCounty.com



Mercer County, Pennsylvania



Am Autobahnkreuz I-79 und I-80 liegt Mercer County, nur eine Autostunde nördlich von Pittsburgh entfernt. Mercer County gilt als Einkaufsparadies,

umgeben von einer reizvollen Landschaft. Wie zum Beispiel Reyers, das größte Schuhwarenhaus der Welt; die Prime Outlets in Grove City mit über 140 Läden; Kraynak's mit Weihnachtsland und Osterhasenstraße für die Kleinen; und natürlich „The Winner“, das größte Discount-Modegeschäft der Welt. Andere Sehenswürdigkeiten sind Ausstellungen slowakischer Volkskunst; die Wendell August Forge, wo Sie von Hand gefertigte Metallwaren besichtigen können, Victorian Mercer und Courthouse Square sowie die überaus beliebten Besichtigungen bei den Schokoladenfabriken Daffin's und Philadelphia Candies.

Mercer County Convention & Visitors Bureau
1-800-637-2370 • visitmercercounty.com

Washington County, Pennsylvania

Etwas südlich von Pittsburgh wartet Washington County mit einem prähistorischen Campingplatz und historischen Gebäuden entlang von Meilensteinen amerikanischer

Geschichte auf Sie. Auf unserer Besichtigungstour „Dawn's Early Light“ reisen Sie durch die Geschichte von der uralten Meadowcroft Rockshelter durch Häuser der Whiskey Rebellion sowie der „Underground Railroad“, mit der Tausende fliehender Sklaven aus dem Süden ins sichere Kanada geschleust

wurden, bis in das heutige Zeitalter mit einer Fahrt zum Straßenbahnmuseum von Pennsylvania. Am Ende des Tages gibt es Theater im Little Lake Theater, oder Unterhaltung im The Meadows, ein Casino oder gewinnen Sie bei „Wild Things“ ein Baseballspiel. Alles hier, wo Autobahnen I-70/I-79 und „mild“ und „wild“ zusammentreffen.



Washington County Tourism Promotion Agency
1-866-927-4969
visitwashingtoncountypa.com